



ПАСОЛЬСТВА
РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ
У КАРАЛЕЎСТВЕ БЕЛЬГІЯ

вул. Мальера 192, 1050 Брусэль
тэл. 32(0)2 340 02 70
факс 32(0)2 340 02 87
e-mail: belgium@mfa.gov.by
сайт: www.belgium.mfa.gov.by

AMBASSADE DE
LA REPUBLIQUE DU BELARUS
AU ROYAUME DE BELGIQUE

Avenue Molière 192, 1050 Bruxelles
tél. 32(0)2 340 02 70
fax 32(0)2 340 02 87
e-mail: belgium@mfa.gov.by
web-site: www.belgium.mfa.gov.by

09.04.2020 № 02-05/272

На № _____ ад _____

Министерство промышленности
Республики Беларусь

Министерство торговли
Республики Беларусь

Белорусская торгово-
промышленная палата

копия: Министерство иностранных дел
Республики Беларусь
Посольства Республики
Беларусь во Вьетнаме,
Индии, Индонезии,
Египте, Бразилии

О товарообменных операциях

Настоящим информируем, что в ходе проработки поручения о сборе ценовых предложений по поставкам отдельных продовольственных товаров в Беларусь был установлен контакт с бельгийской компанией Schepens & Co NV.

Справочно: Schepens & Co NV (<https://www.schepens.be>) - независимый брокер по продаже риса, базирующийся в Антверпене, Бельгия. Объединяя экспортеров всех видов риса из всех основных стран-производителей с более чем 130 импортерами на потребительских рынках, занимает в настоящее время около 4% мировой оптовой торговли рисом. Компания сотрудничает с основными белорусскими предприятиями-импортерами риса на протяжении более 20 лет.

Компания предложила свои услуги в организации поставок белорусской техники в страны-производители риса (к примеру, Вьетнам и Камбоджу) в обмен на продовольствие и, в частности, рис. Полагаем целесообразным довести данную информацию до основных белорусских

003462

производителей товаров, в импорте которых могут быть заинтересованы страны-производители риса, а также до белорусских импортеров рисовой крупы, без участия которых такая схема была бы неработоспособна.

Допускаем, что предложение Schepens & Co NV может стать актуальным с учетом имеющихся неопределенностей функционирования мировых рынков вследствие пандемии COVID-19. При необходимости Посольство предоставит контактные данные Schepens & Co NV и окажет содействие в организации переговоров.

Посол

A handwritten signature in blue ink, consisting of several large, flowing loops and curves, characteristic of a cursive style.

А.Ю.Михневич



ПАСОЛЬСТВА
РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ
У КАРАЛЕЎСТВЕ БЕЛЬГІЯ

вул. Мальера 192, 1050 Брусэль
тэл. 32(0)2 340 02 70
факс 32(0)2 340 02 87
e-mail: belgium@mfa.gov.by
сайт: www.belgium.mfa.gov.by

AMBASSADE DE
LA REPUBLIQUE DU BELARUS
AU ROYAUME DE BELGIQUE

Avenue Molière 192, 1050 Bruxelles
tél. 32(0)2 340 02 70
fax 32(0)2 340 02 87
e-mail: belgium@mfa.gov.by
web-site: www.belgium.mfa.gov.by

10.04.2020 № 02-05/281
На № 08-23/6088 ад 06.04.2020

Министерство антимонопольного
регулирования и торговли

копия: Министерство иностранных дел

О поставках риса

Во исполнение поручения МИД Посольство обратилось к основным оптовым компаниям Бельгии, занятым в поставках риса.

Одна из них, Scherpens & Co NV, сообщила, что работает на рынке Беларуси и в течение апреля 2020 года планирует поставить основным белорусским импортерам в рамках уже заключенных контрактов 1,5 тыс. тонн риса. Кроме того, указанная компания предложила участие в организации товарообменных операций со странами-производителями риса, о чем заинтересованные были уведомлены письмом Посольства от 9 апреля 2020 года № 02-05/272. Иные бельгийские компании свои коммерческие предложения не представили.

Тем не менее, полагаем целесообразным информировать белорусских импортеров о следующих бельгийских компаниях, которые проявили интерес к установлению контрактов с Беларусью, и, возможно, смогут предложить свои услуги по поставке риса позднее:

1. Beanworks seeds & grains bvba, Schaarbeekstraat 42, B – 9120, Melsele, Belgium,
Контактное лицо: Mike Van Hoof, Mike@beanworks.eu
2. Boost Nutrition s.v., Metropoolstraat 19, 2900 Schoten, Belgium,
Контактное лицо: Lieven Du Caju, Lieven.Ducaju@boost.be
3. Champion Belgium bvba, Van Wesenbekerstraat 59 b3
2060 Antwerpen, Belgium,
Контактное лицо: Eddy Widjaja, info@championbelgium.be.

Направляется в порядке исполнения поручения.

003463

Посол

А.Ю.Михневич